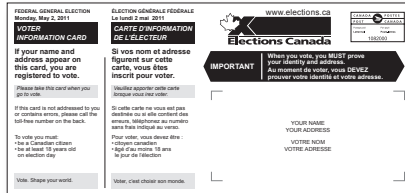


I CAN CHOOSE TO MAKE A DIFFERENCE, I CAN **VOTE!**

JE PEUX FAIRE UN GESTE QUI COMPTE, JE PEUX **VOTER!**

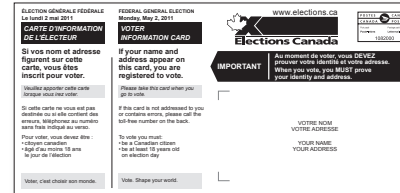
DID YOU RECEIVE THIS CARD?



YES - then you're registered. The card tells you where and when to vote. Take it with you when you go to vote.

NO, or you found an error - contact Elections Canada now.

AVEZ-VOUS REÇU CETTE CARTE?



OUI - Vous êtes donc inscrit. Cette carte vous indique où et quand voter. Ayez-la en main lorsque vous irez voter.

NON, ou bien vous avez trouvé une erreur - Communiquez dès maintenant avec Élections Canada.

YOU CAN VOTE BEFORE ELECTION DAY.

- **At the advance polls** on Friday, April 22; Saturday, April 23; or Monday, April 25, from noon to 8 p.m.
- **By mail or at your local Elections Canada office**, if you apply by 6 p.m. on Tuesday, April 26.

TO VOTE, YOU MUST:

- be a Canadian citizen
- be at least 18 years old on election day
- prove your identity and address

For more information on voting, including the list of authorized pieces of identification, check the brochure you received by mail or visit www.aboriginalvoter.ca/info

VOTE. SHAPE YOUR WORLD.

www.aboriginalvoter.ca/info
1-866-323-9104
TTY 1-800-361-8935 For people who are deaf or hard of hearing

VOUS POUVEZ VOTER AVANT LE JOUR DE L'ÉLECTION.

- **Au bureau de vote par anticipation** le vendredi 22 avril, le samedi 23 avril ou le lundi 25 avril, de midi à 20 h.
- **Par la poste ou à votre bureau local d'Élections Canada**, si vous en faites la demande au plus tard le mardi 26 avril à 18 h.

POUR VOTER, VOUS DEVEZ:

- être citoyen canadien;
- être âgé d'au moins 18 ans le jour de l'élection;
- prouver votre identité et votre adresse.

Pour obtenir de plus amples renseignements concernant le vote, y compris la liste des pièces d'identité autorisées, consultez le dépliant que vous avez reçu par la poste ou visitez www.electeurautochtone.ca/info

VOTER, C'EST CHOISIR SON MONDE.

www.electeurautochtone.ca/info
1-866-323-9104
ATS 1-800-361-8935 Pour les personnes sourdes ou malentendantes

